



Съвет на
Европейския съюз

Брюксел, 26 октомври 2022 г.
(OR. en)

13819/22

Междуетноститутитионално досие:
2022/0337(BUD)

FIN 1112

ЗАКОНОДАТЕЛНИ АКТОВЕ И ДРУГИ ПРАВНИ ИНСТРУМЕНТИ

Относно:	Решение на Европейския парламент и на Съвета относно мобилизирането на средства от фонд „Солидарност“ на Европейския съюз за предоставяне на помощ на Германия, Белгия, Нидерландия, Австрия, Люксембург, Испания и Гърция във връзка с природните бедствия, настъпили в тези държави през 2021 г.
----------	--

РЕШЕНИЕ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ ПАРЛАМЕНТ И НА СЪВЕТА

относно мобилизирането на средства от фонд „Солидарност“ на Европейския съюз за предоставяне на помощ на Германия, Белгия, Нидерландия, Австрия, Люксембург, Испания и Гърция във връзка с природните бедствия, настъпили в тези държави през 2021 г.

ЕВРОПЕЙСКИЯТ ПАРЛАМЕНТ И СЪВЕТЪТ НА ЕВРОПЕЙСКИЯ СЪЮЗ,

като взеха предвид Договора за функционирането на Европейския съюз,

като взеха предвид Регламент (ЕО) № 2012/2002 на Съвета от 11 ноември 2002 г. за създаване на фонд „Солидарност“ на Европейския съюз¹, и по-специално член 4, параграф 3 от него,

като взеха предвид Междуетноститутуционалното споразумение от 16 декември 2020 г. между Европейския парламент, Съвета на Европейския съюз и Европейската комисия относно бюджетната дисциплина, сътрудничеството по бюджетни въпроси и доброто финансово управление и относно новите собствени ресурси, включително пътна карта за въвеждането на нови собствени ресурси², и по-специално точка 10 от него,

като взеха предвид предложението на Европейската комисия,

като имат предвид, че:

- (1) Фонд „Солидарност“ на Европейския съюз („Фондът“) има за цел да осигури възможност на Съюза да реагира по бърз, ефективен и гъвкав начин на извънредни ситуации с цел да се демонстрира солидарност с населението на регионите, засегнати от големи или регионални природни бедствия или тежка извънредна ситуация в областта на общественото здраве.

¹ ОВ L 311, 14.11.2002 г., стр. 3.

² ОВ L 433I, 22.12.2020 г., стр. 28.

- (2) Фондът не трябва да надхвърля таваните, определени в член 9 от Регламент (ЕС, Евратом) 2020/2093 на Съвета¹.
- (3) На 1 октомври 2021 г. Германия подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след наводненията през юли 2021 г.
- (4) На 1 октомври 2021 г. Белгия подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след наводненията през юли 2021 г.
- (5) На 1 октомври 2021 г. Нидерландия подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след наводненията през юли 2021 г.
- (6) На 5 октомври 2021 г. Австрия подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след наводненията през юли 2021 г.
- (7) На 6 октомври 2021 г. Люксембург подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след наводненията през юли 2021 г.
- (8) На 3 декември 2021 г. Испания подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след вулканичното изригване на остров Ла Палма на 19 септември 2021 г. На 22 март 2022 г. Испания представи актуализация на заявлението.
- (9) На 16 декември 2021 г. Гърция подаде заявление за мобилизиране на средства от Фонда след земетресението на остров Крит на 27 септември 2021 г.
- (10) Гореспоменатите заявления отговарят на условията за отпускане на финансова помощ от Фонда, определени в член 4 от Регламент (ЕО) № 2012/2002.
- (11) Следователно Фондът следва да бъде мобилизиран, за да осигури финансова помощ за Германия, Белгия, Нидерландия, Австрия, Люксембург, Испания и Гърция.
- (12) За да се сведе до минимум времето за мобилизиране на средства от Фонда, настоящото решение следва да се прилага от датата на приемането му,

¹ Регламент (ЕС, Евратом) 2020/2093 на Съвета от 17 декември 2020 г. за определяне на многогодишната финансова рамка за годините 2021—2027 (ОВ L 433I, 22.12.2020 г., стр. 11).

ПРИЕХА НАСТОЯЩОТО РЕШЕНИЕ:

Член 1

В рамките на общия бюджет на Съюза за 2021 финансова година от фонд „Солидарност“ на Европейския съюз се мобилизират средства под формата на бюджетни кредити за поети задължения и бюджетни кредити за плащания във връзка с природни бедствия, както следва:

- а) сумата от 612 611 256 EUR се предоставя на Германия във връзка с наводненията през 2021 г.;
- б) сумата от 87 737 427 EUR се предоставя на Белгия във връзка с наводненията през 2021 г.;
- в) сумата от 4 713 027 EUR се предоставя на Нидерландия във връзка с наводненията през 2021 г.;
- г) сумата от 797 520 EUR се предоставя на Австрия във връзка с наводненията през 2021 г.;
- д) сумата от 1 822 056 EUR се предоставя на Люксембург във връзка с наводненията през 2021 г.;
- е) сумата от 9 449 589 EUR се предоставя на Испания във връзка с изригването на вулкана в Ла Палма;
- ж) сумата от 1 351 886 EUR се предоставя на Гърция във връзка със земетресението на остров Крит.

Член 2

Настоящото решение влиза в сила в деня на публикуването му в *Официален вестник на Европейския съюз*.

То се прилага от [...] г. *[датата на приемането му]***.

Съставено в Брюксел на [...] година.

За Европейския парламент

За Съвета

Председател

Председател

****** Датата да се попълни от Парламента преди публикуването в ОВ.